

In masterplan ristga tut – la construcziun da la Chasa federala

■ Pussantamain stenda il palaz dal parlament ses dus bratschs, las Chasas federalas ost e vest, sut las trais cuplas emblematicas. Ma tuttina sco baininqual ovra famosa ch'ans para oz evidenta e stringenta han era las Chasas federalas ina genesa complexa. En in sistem federalistic na sa chapeschi betg da sasez da pudair eriger in implant da la grondezza da las Chasas federalas, tant pli ch'i na deva al cumenzament da las lavurs da construcziun ni in plan general ni ina visiun vaga da l'ovra finala.

Berna gudogna la tscherna – cun intginas grevezas

L'atun da l'onn 1848 tscherna l'Assamblea federala gist fundada per differents motivs Berna sco chapitala federala. Situada al cunfin linguistic tranter la Svizra romanda e tudestga, refurmada e d'impurtanza istorica sco la pli gronda republica citadina d'antruras al nord da las Alps, fa la citad da Berna trair la curta sias rivalas Turitg, Lucerna e Zofingen en la concorrenza per il titel da chapitala. Senza targlinar accepta Berna la tscherna prestigiosa, malgrà ch'ella è colliada cun grevezas considerablas.

Uschia s'oblighescha la citad d'eriger in edificiu bun d'alloschar las duas chombras parlamentaras e l'entira administraziun federala. En discussiun en differents suloms. Bainprest sa decid'ins però



per l'areal da l'anteriori lavuratori communal da la citad ed uschia per la construcziun d'edifizis represchentativs – tradiziunala a Berna – a la flanca dal sid e dal nord da la penisla da l'Aara. Gia il 1849 è il program da spazi fix, uschia che la citad po publitgar ina concorrenza. Bain savend ch'ella vegnia a vegnir a ses limit finanziar, pretendia la citad en il program da concorrenza betg mo ina bella construcziun, ella duai er esser simpla e cunvegna.

Dals 37 projects inoltrads gudogna quel dal Turitgais Ferdinand Stadler (1813–1870). Ma ni sia inoltraziun ni ils projects rangads sco segund e terz na pon persvader dal tutfatg e la regenza da la citad decida d'incumbensar in architect indigen cun l'ulteriura projectaziun. Per Jakob Friedrich Studer (1817–1879) ch'ha lezza giada 32 onns è quest'incumbensa in grond success. Durant ses segiurn da studi a Minca è el sa famigliarisà cun il stil d'arvieuets radunds, in'architectura inspirada da la renaschientscha florentina che marca anc oz il maletg da la Ludwigstrasse erigida sut Ludvig I da la Baviera.

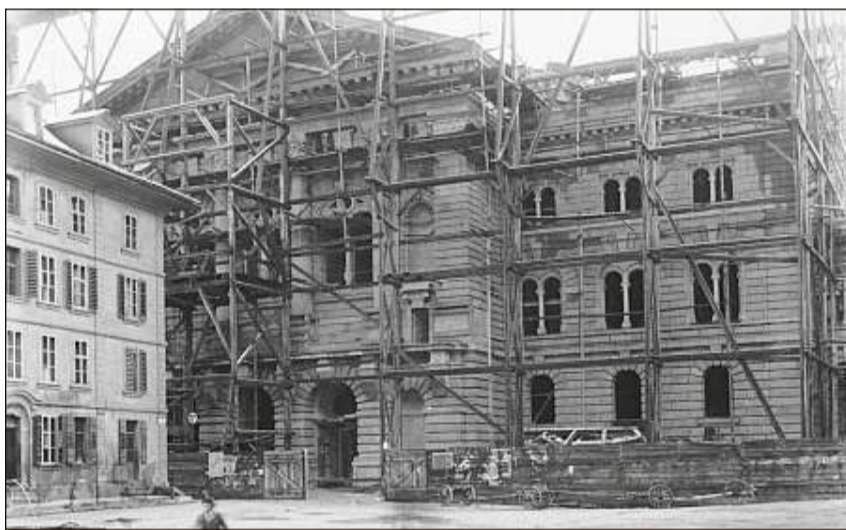
L'architectura simpla e degna correspunda a las finamiras dals patrums da construcziun citadins ed al pli aut stadi architectonic da quella giada. I na resta betg blier spazi per ornamentals artistics, l'edifiziu fa effect grazia a sia furma gronda e clera ed a sia structura architettonica rigurusa. Bliers elements architectonics sculturnads detagliadamain enturn las entradas principals e sin il balcon da la vart dal sid rinforzan l'impressiun pompusa. Exceptà il fundament vegn costruì – sin giavisch da la citad – cun crap da sablun bernais l'entir volumen che s'avra cun ina vasta curt d'onur vers la Bundesgasse creada da nov.

Precis tuttina simpel sa preschenta l'interior. Sulettamain per la sala centrala ed ils locals da vart dal sid situads a l'emprim plaun fan ins investiziuns pli grondas – la finala en questas localitads resalvadas al Cussegl federal. Il fundament bletsch sa mussa bain sco problematic. Ins po però tuttina exequir speditivamain las lavurs e surdar l'edifiziu la stad 1857 al Cussegl federal. Ils 5 da fanadur 1858 sa raduna per l'emprima giada l'Assamblea federala en la nova sala dal Cussegl nazional. Per reguardar il Parlament federal a sia gronda prestaziun construescha la citad en la curt



Las Chasas federalas ost e vest (1896).

FOTO PD



Construcziun da l'edifiziu dal parlament (1899).

d'onur da la Chasa federala la funtauna da Berna (allegoria), medemamain tenor il plan da Studer.

In stgudament che funcziuna cun vapur, aua currenta, in telegraf

Cun la construcziun da la chasa dal Cussegl federal n'èn las pretensiuns envers la nova chapitala federala però tutavia betg ademplidas. Ils members dal parlament da milissa dovravan pussaivladads da pernottaziun e dunsena durant lur segiurn a Berna. En pli ston vegnir resguardads ils basegns represchentativs dal stadi federal giuven. Nua alloschar giasts da stadi e nua duain avair lieu retschaviments uffizials? Per crear spazi per in manaschi d'hotel u da restaurant veda la citad il 1854 a l'interprendider hotelier Jean Kraft il territori al vest da la Chasa federala, sin il qual sa chattavan anc edifizis da defensiu medieval. Kraft cumenza immediat a planisar ina nova chasa.

Puspè vegn resguardà l'architect Jakob Friedrich Studer che construescha qua dal 1856 fin il 1858 l'Hôtel de la Couronne, il Bernerhof da pli tard. La chasa vala sco fitg innovativa: ella posseda l'emprim stgudament central che funcziuna cun vapur, aua currenta chauda e freida ed in indriz da telegrafar. Cuntrari a ses interior pompus sa mussa la vart externa dal Bernerhof avant sias diversas transformaziuns sco simpel cubus prest reservà dal classicisem tardiv. Il volumen costruì dal tutfatg da crap da sablun bernais va bain a prà cun la chasa dal Cussegl federal terminada pauc avant e porscha cun pliras stanzas represchentativas al plaunterren il rom giavischà per retschaviments da la Regenza federala. Ma in'unitad u ina visiun urbanistica n'è betg en vista. Pir cura che la Confederaziun surpiglia l'edifiziu per agens intents ed al transformescha fundamentalmain il 1923, daventa el ina part integrala da la grondiusa ovra architectonica.

La visiun d'in implant complessiv survegn furma

Per il mument para il basegn da spazi dal stadi federal giuven satisfatg. Ma las incumbensas che l'administraziun centrala sto surpigliar creschan permanentamain e cun ellas er il dumber da persunal. Per construir in nov edificiu d'administraziun tira la Confederaziun in consideraziun il

territori al vest dal Bernerhof en la Bundesgasse, là, nua che cunfinescha oz il parc da la Kleine Schanze cun la Bundesgasse – ma quest pass cun consequenzas urbanisticas immensas resta teoria. Per fortuna, sco che nus pudain dir oz cun persvasiun.

Quest sulom evident na sbitt'ins betg puspè perquai che vegn palas il giavisch da metter in accent architectonic pli monumental. Anzi cumonda il senn per soluziuns pragmaticas e favuravlas. Uschia propona il Cussegl federal da cuntentar il basegn da spazi cun far diever da l'ospital Insel baroc, erigi dal 1718 fin il 1724 da Franz Beer (1660–1726) e situà a l'ost da la chasa dal Cussegl federal sur la flanca meridionala da la spunda da l'Aara. Ins elavura in project da transformaziun e sutmetta il credit necessari al Cussegl nazional. Quel refusa però il project e pretendia d'evaluar ina construcziun nova. Grazia a questa decisiun van ins novas vias.

Damai è puspè dumandà il Cussegl federal ed ussa, per l'emprima giada, cumpara a l'orizont la gronda visiun urbanistic-architectonica ch'ans para oz uschè stringenta. En il Cussegl federal madira il patratg da vesair la construcziun nova sin l'areal da l'ospital Insel en connex cun la construcziun d'in nov edificiu dal parlament tranter l'areal da l'Insel e la veglia chasa dal Cussegl federal. Sin quest territori sa chatta pelvair mo il casino, in edificiu vegl e plitost modest che po tuttina strusch cumpeter cun ils dus edifizis federali. Uschia è skizzads ils puncts da chantun dal grond masterplan.

Il plan giagliard dad Auer

Per il nov edificiu d'administraziun sin l'areal da l'Insel publitgescha la Confederaziun il 1885 ina concorrenza che duai era gia cuntegnair ina proposta per il palaz futur dal parlament, era sche quel duai vegnir costruì pir blier pli tard. Alfred Friedrich Bluntschli (1842–1930) da Turitg gudogna la concorrenza nazionala. Il scolar da Semper e professor a la Scola politecnica federala persvada la giuria cun in project degn e plitost modest che proporziunescha, confirm a sia funcziun, il nov edificiu d'administraziun a l'ost autramain che la veglia chasa dal Cussegl federal al vest: el desista d'in implant symmetric e d'ina cupla sur l'edifiziu dal parlament. Hans Wilhelm Auer (1847–1906), l'architect

oriund da Son Gagl e domicilià a Vienna, percorsa però ils segns dal temp. Sia contribuziun a la concorrenza dat la preferenza a l'idea d'in effect general monumental. Independentamain da la funcziun e dal program da spazi creescha el a l'ost in pendant sco spievla da la veglia chasa dal Cussegl federal. El surelescha ses palaz dal parlament cun ina cupla che s'auza l'emprim anc sur in tambur radund. Uschia daventa questa construcziun part d'in canon mundial d'architectura da parlaments u capitols. Auer ristga pia tut e fa ina proposta giagliarda per las relaziuns da quella giada. Uschia crititgescha la giuria la preferenza a la construcziun symmetrica empè al diever sco era la cupla che ademplescha la suletta funcziun d'illuminar las stgalas. Tuttina survegn Auer – rangà sco segund – grazia a si'idea visiunara l'incumbensa d'eriger la Chasa federala ost dad oz.

L'emprim edificiu d'administraziun

Auer tschiffa la chaschun. La Chasa federala ost concepescha el per uschè dir sco cumproma da prestaziun da sias abilitads. La volumetria e las dimensiuns da l'edifiziu correspundan malgrà las alas trasversalas pli curtas a la veglia chasa dal Cussegl federal. Schizunt il dumber da las axes da las fanestras e la divisiun da la fatschada surpiglia Auer. Era las reminiscenzas stilisticas derivan evidentamain da la renaschientscha florentina. Tuttina creescha l'architect in edificiu genuin ch'ans para forsà pli fin, pli erudit che ses pendant al vest.

Empè da la grevezza e da la moda massiva directa tscherna Auer ina lingua architectonica differenziada, graduada tenor plaun e part da l'edifiziu. L'effect arcaic da la miraglia da quaders rumpa el cun furmas da pilaster, tuttina sco Alberti ha fatg a Firenze cun il Palazzo Rucellai. Er a l'interior sa mussa Auer sco architect da l'istorissem che n'evitescha betg il citat stilistic, mabain al tschertga. L'entrada principala cun la sala d'arcadas che s'extenda sur dus plauns è impressiunanta. En ella sa chattan las stgalas symmetricas che mainan a la stanza la pli pompusa, l'avantthalla dal plaun sura. Questa cumposiziun da l'interior è forsà il pli remartgabel da la Chasa federala ost. Lentschatta è ella nummadamain vegnida concepida sco stget edificiu d'administraziun, perquai na spetg'ins betg exnum ina halla talmain pompusa. Bain pussaivel che Auer ha vuli recumandar sasez cun questa ovra per la construcziun futura d'in palaz dal parlament.

Ina curuna per la citad, in palaz per la Confederaziun

La fin dal 19avel tschientaner è in temp d'innovaziuns tecnicis, da la scienza e da la prosperaziun economica. La populaziun svizra crescha e la Confederaziun surpiglia d'in cuntin novas incumbensas. Era sch'els basegns da l'administraziun èn cuntentads per il mument cun l'edifiziu a l'ost, daventa gia prest necessaria la construcziun nova d'in edificiu parlamentar adequat. Cunquai che la concorrenza per la Chasa federala ost ha gia pretendi in tala proposta, evid'ins sulettamain Bluntschli ed Auer – ils dus architectes rangads sco emprim e segund – ad inoltrar projects. Quai fa forsà surstar, perquai che la construcziun d'in nov edificiu per il parlament n'è betg mo la pli gronda, mabain era la pli prestigiosa incumbensa dal pajais. L'argumentaziun pertge che Auer gudogna puspè la concorrenza è pragmatica: la cumissiun n'haja bain betg pudì sa decider per in victur, ma cunquai ch'el abiteschia gia a Berna e na vegnia betg impedi sco Bluntschli d'ina professura, dettian ins ad el la preferenza.

A partir da quel mument sa fatschenta Auer unicamain cun questa incumbensa. Cun engaschi e cun tutta forza sa deditgescha el a la planisaziun dal palaz dal parlament. L'edifiziu costruì dal 1894–1902 daventa in veritabel monument nazional. El sa metta fitg bain en retscha cun auters edifizis da regenzas erigids a la fin dal

19avel tschientaner en bieras metropolis da l'Europa, per exempel il Reichstag a Berlin u il parlament austriac a Vienna, nua che Hans Wilhelm Auer ha fatg part da la direcziun da construcziun.

L'architect emprova da dar a sia proposta ina temprà tipicamain svizra. La cupla che s'auza en l'emprima proposta da concorrenza anc sur in plan orizzontal radund remplazza el, forsà per motivs da specificaziun, cun la furma rectangulara che nus enconuschain oz. La cupla s'auza sur la halla centrala e l'illuminescha cun cler dal di tras 22 fanestras – simbolic per ils 22 chantuns da quella giada. Cun utilisar glich electrica documentscha Auer il svilup tecnic da la Svizra; trais grondas lampas artgadas illumineschan la halla a cupla sco da cler bel di.

Cun la miraglia da quaders expressiva e las fanestras cun arvieuets radunds sa refrescha il palaz dal parlament a las furmas da la renaschientscha florentina da las Chasas federalas ost e vest. Entamez quella stat il palaz dal parlament sco edificiu dominant. Per satisfar a sia dignitad obtegna el en direcziun da la Piazza federala ina fatschada da tempel tenor l'urden corintic sur in sochel aut. La fatschada radunda al sid vers l'Aara è determinada dal plan orizzontal en furma d'arena da la sala dal Cussegl nazional. Er ella obtegna ina fatschada tenor l'urden corintic colossal cun pilasters prest plasticis. Da las varts flancheschan vers sid duas ulteriuras cuplas pli pitschnas sco turs la fatschada radunda. Cuzunt la fatschada dal sid posseda fin oz ina ferma forza simbolica. Las cuplas verdas da la Chasa federala han ina valur da reconuschientscha insuperada. Ellas èn daventadas ina part fixa da la corporate identitè nazionala.

La finiziun a l'ost

Igl è strusch imaginabel che l'Hotel Bellevue che caracterisescha il maletg da la citad avess pudì vegnir erigi tranter il 1911 ed il 1913, sche las Chasas federalas cun l'edifiziu dal parlament n'avessan betg dà en il tun. L'hotel che remplazza in edificiu predecessur pli vegl ed autras chasas è evidentamain il pendant dal Bernerhof al vest da la giassa federala e cumplettescha uschia l'entir complex apparentamain symmetric. El è l'ultima part da la chadaina urbanistica e la terminaziun d'ina surbajegiada nova ch'occupa l'entira flanca meridionala da la part superiura da la citad veglia.

Las colonnas corinticas d'urden colossal piazzadas en ils risalits centralis da la vart dal sid e da l'ost paran da sa referir a l'edifiziu dal parlament, cun ils tetgs vesaveis dalunsch vegn fatga la colliaziun cun il Bernerhof. Il medem mument furma el grazia a sia posiziun en traver la finiziun dals edifizis federalis vers ost. Il grandhotel erigi da Lindt & Hofmann duai satisfar da bell'entschatta a pretensiuns internaziunals. Ma tuttina sco il Bernerhof al vest n'è er il Bellevue betg mo collià en il context urbanistic cun las Chasas federalas. Durant l'emprima Guerra mundiala croda l'hotellaria en ina profunda crisa. L'utilisaziun sco quartier principal da l'armada svizra salva l'existenza a la chasa. Entant che vegn transformà il Bernerhof il 1923 en il Departament federal da finanzas e da duana – el daventa pia era funcziunalmain ina part dals edifizis federalis – nizzegian ins il Bellevue suenter il 1918 puspè sco hotel. El serva sco lieu da scuntrada da parlamentaris e parlamentar. Il 1994 al regala la Banca nazionala a la Confederaziun. Fin oz dat el alloschi a delegaziuns e giasts dal stadi.

La preschentaaziun:
Dossier «Chasa federala».

Dapli infurmaziuns:
chatta.ch/?hiid=2663
www.chatta.ch